



**EDITAL DE RETIFICAÇÃO Nº 35/2015, DE 27 DE MAIO DE 2015.**

O REITOR DA UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL, no uso de suas atribuições, **retifica**, por este Edital, o **Edital 10/2015** – TA PROGESP/UFRRGS, conforme segue:

**No item 10 - DAS PROVAS**

**Onde se lê:**

**10.1.2.2** Estarão aprovados na Prova Prática do cargo de Músico os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de pontos do total da Prova Prática, sendo que a questão de número **1** valerá 40 pontos e as questões de número **3** e **4** valerão 30 pontos cada uma.

**Leia-se:**

**10.1.2.2** Estarão aprovados na Prova Prática do cargo de Músico os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de pontos do total da Prova Prática, sendo que a questão de número **1** valerá 40 pontos e as questões de número **2** e **3** valerão 30 pontos cada uma.



**CARLOS ALEXANDRE NETTO**  
Reitor



## EDITAL DE RETIFICAÇÃO Nº 33/2015, DE 21 DE MAIO DE 2015.

O REITOR DA UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL, no uso de suas atribuições, **retifica**, por este Edital, o **Edital 10/2015** – TA PROGESP/UFRGS, conforme segue:

### DO CRONOGRAMA DE ATIVIDADES

Onde se lê:

<b>Período de Inscrições (exclusivamente via internet)</b>	7 a 20 de maio de 2015
Último dia para pagamento de Taxa de Inscrição	21 de maio de 2015
Último dia para entrega de atestados para os candidatos PcD e para entrega da Declaração Étnico-Racial para os candidatos autodeclarados pretos ou pardos	25 de maio de 2015
Edital de Homologação Preliminar de Inscrições	27 de maio de 2015, após as 16h
Prazo para recurso contra Homologação Preliminar de Inscrições	28 e 29 de maio de 2015

Leia-se:

<b>Período de Inscrições (exclusivamente via internet)</b>	7 a 25 de maio de 2015
Último dia para pagamento de Taxa de Inscrição	26 de maio de 2015
Último dia para entrega de atestados para os candidatos PcD e para entrega da Declaração Étnico-Racial para os candidatos autodeclarados pretos ou pardos	28 de maio de 2015
Edital de Homologação Preliminar de Inscrições	*
Prazo para recurso contra Homologação Preliminar de Inscrições	*

### No item 3 - DAS INSCRIÇÕES

Onde se lê:

#### 3.1 Período, Horário, Endereços e Valores de Taxas de Inscrição

As inscrições ficarão abertas a partir da 00h01min (horário de Brasília) de 6 de maio de 2015 **até as** 23h59min (horário de Brasília) de 20 de maio de 2015, e deverão ser efetuadas exclusivamente pela *internet*, no site <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>.

**3.4.10** O candidato que não obtiver isenção de pagamento de Taxa de Inscrição deverá, obrigatoriamente, proceder ao pagamento da taxa até 21 de maio de 2015, sob pena de sua inscrição não ser homologada.

Leia-se:

#### 3.1 Período, Horário, Endereços e Valores de Taxas de Inscrição

As inscrições ficarão abertas a partir da 00h01min (horário de Brasília) de 7 de maio de 2015 **até as** 23h59min (horário de Brasília) de 25 de maio de 2015, e deverão ser efetuadas exclusivamente pela *internet*, no site <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>.

**3.4.10** O candidato que não obtiver isenção de pagamento de Taxa de Inscrição deverá, obrigatoriamente, proceder ao pagamento da taxa até 26 de maio de 2015, sob pena de sua inscrição não ser homologada.

### No item 10 - DAS PROVAS

Onde se lê:

**10.1.2** Estarão habilitados para a realização de Prova Prática, na Segunda Fase, os candidatos que, aprovados na Primeira Fase, estiverem classificados, segundo a ordem decrescente do total de acertos obtidos na Prova Escrita Objetiva, até a posição correspondente ao máximo estabelecido no Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

**Leia-se:**

**10.1.2** Estarão habilitados para a realização de Prova Prática, na Segunda Fase, os candidatos que, aprovados na Primeira Fase, estiverem classificados, segundo a ordem decrescente do total de acertos obtidos na Prova Escrita Objetiva, até a posição correspondente ao Décimo colocado, conforme item 10.29.5.

**10.1.2.1** Estarão aprovados na Prova Prática do cargo de Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de pontos do total da Prova Prática, sendo que cada uma das atividades da Prova valerá 25 pontos.

**10.1.2.2** Estarão aprovados na Prova Prática do cargo de Músico os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de pontos do total da Prova Prática, sendo que a questão de número **1** valerá 40 pontos e as questões de número **3** e **4** valerão 30 pontos cada uma.

**No subitem 10.29 – Segunda Fase: Prova Prática**

**Suprimir o item:**

**10.29.2** Estará eliminado o candidato que obtiver pontuação igual a zero pontos na Prova Prática.

**Onde se lê:**

**10.29.4** Somente serão considerados habilitados à Prova Prática os candidatos aprovados na Prova Escrita Objetiva, considerando o número de acertos nessa prova, em ordem decrescente do total de acertos, até a posição correspondente ao máximo estabelecido no Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

**10.29.5** Conforme a "Quantidade de Vagas x Número Máximo de Candidatos Aprovados", pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009, o número de candidatos aptos para realizarem a Prova Prática é a que segue:

Código	Cargos	Vagas	Nº de candidatos para a Prova Prática
15	Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais	1	5
16	Músico (Piano)	1	5

**Leia-se:**

**10.29.4** Somente serão considerados habilitados à Prova Prática os candidatos aprovados na Prova Escrita Objetiva, considerando o número de acertos nessa prova, em ordem decrescente do total de acertos, até a posição correspondente ao Décimo colocado, conforme item 10.29.5.

**10.29.5** O número de candidatos aptos para realizarem a Prova Prática é o que segue:

Código	Cargos	Vagas	Nº de candidatos para a Prova Prática
15	Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais	1	10
16	Músico (Piano)	1	10

**No item 11 - DOS RECURSOS**

**Onde se lê:**

**11.1.1** à inscrição não homologada, nos dias 28 e 29 de maio de 2015;

**Leia-se:**

**11.1.1** à inscrição não homologada, nos dias a serem definidos conforme CRONOGRAMA DE ATIVIDADES;



## **No item 12 – DA CLASSIFICAÇÃO E HOMOLOGAÇÃO DO RESULTADO**

### **Onde se lê:**

**12.2** Serão considerados aprovados os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 30% (trinta por cento) de acertos em cada uma das partes da Prova Escrita Objetiva, e aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de acertos do total da Prova Escrita Objetiva, obedecida a ordem decrescente de acertos obtidos, conforme o quadro do subitem 10.2 deste Edital, até o limite estabelecido pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

### **Leia-se:**

**12.2** Serão considerados aprovados os candidatos que obtiverem aproveitamento na Prova Escrita Objetiva conforme subitem 10.1.1 e aproveitamento na Prova Prática conforme subitens 10.1.2.1 e 10.1.2.2, obedecida a ordem decrescente de acertos obtidos, até o limite estabelecido pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.



**CARLOS ALEXANDRE NETTO**  
Reitor



## EDITAL DE RETIFICAÇÃO Nº 28/2015, DE 13 DE MAIO DE 2015.

O REITOR DA UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL, no uso de suas atribuições, **retifica**, por este Edital, o **Edital 10/2015 – TA PROGESP/UFRRGS**, conforme segue:

**No ANEXO II do Edital, que se refere ao PROGRAMA DA PROVA PRÁTICA DO CARGO 16 – MÚSICO (PIANO),**

onde se lê:

**1) Execução de duas obras de confronto para violino e piano:**

- a) César Franck - Sonata para Violino e Piano em Lá Maior, movimento final.
- b) Johann Sebastian Bach - Sonata para Violino e Piano em Dó menor BWV 1017, segundo movimento.

**2) Execução de três obras para voz e piano, sendo obrigatoriamente: um Lied (em alemão), uma ária de ópera (em italiano) e uma ária de oratório (em inglês). As obras a serem executadas deverão ter caráter contrastante e ser escolhidas entre as seguintes opções:**

- a) de Franz Schubert, Rastlose Liebe, D. 138, ou de Richard Strauss, Allerseelen, Op.10, n.8, ou de Johannes Brahms, Von Ewiger Liebe, Op.43, n. 1.
- b) de Wolfgang Amadeus Mozart, ária da ópera Don Giovanni, K.527, ou da ópera Così fan tutte, K.588.
- c) de Georg Friedrich Händel, ária do oratório Messiah, HWV56.

Observação: o Lied poderá ser transposto de acordo com a necessidade do cantor.

leia-se:

**1) Execução de duas obras de confronto para violino e piano:**

- a) César Franck - Sonata para Violino e Piano em Lá Maior, movimento final.
- b) Johann Sebastian Bach - Sonata para Violino e Piano em Dó menor BWV 1017, segundo movimento.



## EDITAL DE RETIFICAÇÃO Nº 28/2015, DE 13 DE MAIO DE 2015.

O REITOR DA UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL, no uso de suas atribuições, **retifica**, por este Edital, o **Edital 10/2015 – TA PROGESP/UFRRGS**, conforme segue:

**No ANEXO II do Edital, que se refere ao PROGRAMA DA PROVA PRÁTICA DO CARGO 16 – MÚSICO (PIANO),**

onde se lê:

**1) Execução de duas obras de confronto para violino e piano:**

- a) César Franck - Sonata para Violino e Piano em Lá Maior, movimento final.
- b) Johann Sebastian Bach - Sonata para Violino e Piano em Dó menor BWV 1017, segundo movimento.

**2) Execução de três obras para voz e piano, sendo obrigatoriamente: um Lied (em alemão), uma ária de ópera (em italiano) e uma ária de oratório (em inglês). As obras a serem executadas deverão ter caráter contrastante e ser escolhidas entre as seguintes opções:**

- a) de Franz Schubert, Rastlose Liebe, D. 138, ou de Richard Strauss, Allerseelen, Op.10, n.8, ou de Johannes Brahms, Von Ewiger Liebe, Op.43, n. 1.
- b) de Wolfgang Amadeus Mozart, ária da ópera Don Giovanni, K.527, ou da ópera Così fan tutte, K.588.
- c) de Georg Friedrich Händel, ária do oratório Messiah, HWV56.

Observação: o Lied poderá ser transposto de acordo com a necessidade do cantor.

leia-se:

**1) Execução de duas obras de confronto para violino e piano:**

- a) César Franck - Sonata para Violino e Piano em Lá Maior, movimento final.
- b) Johann Sebastian Bach - Sonata para Violino e Piano em Dó menor BWV 1017, segundo movimento.

2) Execução de três obras para voz e piano, sendo obrigatoriamente: um Lied (em alemão), uma ária de ópera (em italiano) e uma ária de oratório (em inglês). As obras a serem executadas deverão ter caráter contrastante e ser escolhidas entre as seguintes opções:

- a) de Franz Schubert, Rastlose Liebe, D. 138, ou de Richard Strauss, Allerseelen, Op.10, n.8, ou de Johannes Brahms, Von Ewiger Liebe, Op.43, n. 1.
- b) de Wolfgang Amadeus Mozart, ária da ópera Don Giovanni, K.527, ou da ópera Così fan tutte, K.588.
- c) de Georg Friedrich Händel, ária do oratório Messiah, HWV56.

Observação: o Lied poderá ser transposto de acordo com a necessidade do cantor.

3) Execução, à primeira vista, de redução de obra orquestral a ser fornecida pela banca no momento da prova.

Observações:

- a) O candidato ficará responsável por providenciar o cantor e o violinista com os quais executará as obras pedidas no programa.
- b) As Provas Práticas serão integralmente filmadas.
- c) A Prova Prática deverá durar, no máximo, 30 minutos.
- d) A Banca poderá optar por ouvir a obra completa ou interromper sua execução quando julgar oportuno.
- e) O candidato terá 1 minuto para experimentar o piano antes de iniciar a prova.

  
**CARLOS ALEXANDRE NETTO**  
**Reitor**



**UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL  
PRÓ-REITORIA DE GESTÃO DE PESSOAS**

**EDITAL DE CONCURSO PÚBLICO Nº 10/2015 – TA – PROGESP/UFRRGS**

CONCURSO PÚBLICO PARA CARGOS TÉCNICO-ADMINISTRATIVOS EM EDUCAÇÃO – *NÍVEL DE CLASSIFICAÇÃO D, E -*  
UNIVERSIDADE FEDERAL DO RIO GRANDE DO SUL

**Cargo de Nível de Classificação D:** Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais.

**Cargo de Nível de Classificação E:** Músico (Piano).

**CRONOGRAMA DE ATIVIDADES**

<b>ATIVIDADE</b>	<b>DATA</b>
Publicação do Edital de Abertura	7 de maio de 2015
<b>Período de Inscrições (exclusivamente via internet)</b>	7 a 20 de maio de 2015
Período para solicitação de Isenção de Taxa de Inscrição	7 a 12 de maio de 2015
Período para solicitação de Atendimento Especial para realização da Prova Escrita Objetiva	7 a 20 de maio de 2015
Divulgação de Resultado de Solicitação de Isenção de Taxa de Inscrição	Até 18 de maio de 2015, após as 16h
Último dia para pagamento de Taxa de Inscrição	21 de maio de 2015
Último dia para entrega de atestados para os candidatos PcD e para entrega da Declaração Étnico-Racial para os candidatos autodeclarados pretos ou pardos	25 de maio de 2015
Edital de Homologação Preliminar de Inscrições	27 de maio de 2015, após as 16h
Prazo para recurso contra Homologação Preliminar de Inscrições	28 e 29 de maio de 2015
Edital de Homologação Definitiva de Inscrições e de Divulgação de Local e Horário de Prova Escrita Objetiva	10 de junho de 2015, após as 16h
Divulgação das respostas às Solicitações de Atendimento Especial	*
<b>Aplicação da Prova Escrita Objetiva</b>	<b>21 de junho de 2015</b>
Divulgação de Gabarito Preliminar da Prova Escrita Objetiva	22 de junho de 2015, após as 16h
Prazo para recurso contra Gabarito Preliminar da Prova Escrita Objetiva	23 e 24 de junho de 2015
Divulgação de Gabarito Definitivo e de Resultado Preliminar da Prova Escrita Objetiva	*
Prazo para recurso quanto a Resultado Preliminar da Prova Escrita Objetiva	*
Divulgação de Resultado da Prova Escrita Objetiva após recurso e Edital de Convocação para Prova Prática	*
Aplicação da Prova Prática	*
Divulgação de Resultado Preliminar da Prova Prática	*
Prazo para recurso quanto a Resultado Preliminar da Prova Prática	*
Divulgação de Resultado da Prova Prática após recurso	*
Divulgação do Resultado Preliminar e Convocação para Sorteio Público para desempate em classificação (se houver)	*
Sorteio Público para desempate em classificação (se houver)	
Divulgação de Resultado Final	*

\* A definir



O VICE-REITOR da Universidade Federal do Rio Grande do Sul, no exercício da Reitoria e de acordo com o disposto nos Decretos nº 6.944, de 21/08/2009, e nº 7.232, de 19/07/2010, torna pública a abertura de inscrições para Concurso Público para Cargos Técnico-Administrativos em Educação, Níveis de Classificação D e E desta Universidade, conforme a Lei nº 11.091, de 12/01/2005, e estabelece as normas para a realização do referido Concurso Público sob o Regime Jurídico Único dos Servidores Públicos Federais, de acordo com a Lei nº 8.112, de 11/12/1990.

## **1 DO CONCURSO**

1.1 O presente concurso destina-se ao preenchimento de vagas para Cargos de nível de classificação D e E, conforme subitem 7.1.

1.2 O Concurso será realizado sob a coordenação técnico-administrativa da Comissão de Concurso da UFRGS, designada pela Portaria nº 8.332, de 11 de novembro de 2014.

1.3 A execução do Concurso dar-se-á pela Fundação de Apoio da Universidade Federal do Rio Grande do Sul (FAURGS).

## **2 DA DIVULGAÇÃO**

2.1 As condições para a realização do Concurso, bem como os demais atos relativos a esse certame, estarão à disposição dos interessados nos seguintes endereços:

a) na *internet*, no *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br> e/ou

b) na FAURGS, na Av. Bento Gonçalves, nº 9.500, Prédio 43.609, 3º andar, Setor de Concursos, *Campus* Vale da UFRGS, Bairro Agronomia, Porto Alegre, RS.

2.2 É de inteira responsabilidade do candidato o acompanhamento das divulgações e publicações dos procedimentos e dos atos do presente Concurso, pelo *site* acima. **Não serão encaminhados avisos/convocações diretamente aos candidatos, exceto** no caso de comprovação do critério de desempate por idade, constante no subitem 12.4, alínea *a* deste Edital.

2.3 Ao realizar sua inscrição, o candidato torna-se ciente de que seu nome, classificação, pontuação e demais dados referentes a(s) sua(s) prova(s) e a sua condição de inscrição (se concorrente a qualquer espécie de reserva de vagas) serão divulgados publicamente, na forma descrita no subitem 2.1. Não será possível a exclusão de tais dados das listagens publicadas.

## **3 DAS INSCRIÇÕES**

### **3.1 Período, Horário, Endereços e Valores de Taxas de Inscrição**

As inscrições ficarão abertas a partir da 00h01min (horário de Brasília) de 7 de maio de 2015 até as 23h59min (horário de Brasília) de 20 de maio de 2015, e deverão ser efetuadas exclusivamente pela *internet*, no *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>.

3.1.1 A FAURGS disponibilizará, em sua Sede, em dias úteis, no horário das 9h às 17h, no endereço disponibilizado no subitem 2.1 b, computador para candidatos que não tiverem acesso à *internet*.

### **3.2 Procedimentos para a Realização de Inscrição**

3.2.1 O candidato deverá acessar o *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br> e preencher o Requerimento de Inscrição Eletrônico, indicando o número de seu documento de identidade, que deve conter fotografia atualizada, de acordo com o disposto no subitem 3.2.2 deste Edital.

3.2.2 O documento cujo número constar no Requerimento de Inscrição Eletrônico deverá ser, preferencialmente, o mesmo a ser apresentado no momento da realização da Prova. Os documentos, com fotografia atualizada, válidos para inscrição e identificação de candidato no dia de realização da Prova Escrita

Objetiva, são: a) carteiras expedidas pelas Secretarias de Segurança Pública – Instituto de Identificação; pela Polícia Federal; pelos Comandos Militares; pela Polícia Militar e pelos órgãos ou conselhos fiscalizadores de exercício profissional; b) Certificado de Reservista; c) carteiras funcionais com foto, expedidas por órgão público; d) Carteira de Trabalho; e) Passaporte; f) Carteira Nacional de Habilitação (somente modelo expedido na forma da Lei nº 9.503/97). Os documentos deverão estar em perfeitas condições (sem avarias e inviolados), de forma a permitir, inequivocamente, a identificação do candidato. Não será aceita cópia de documento de identidade, ainda que autenticada, nem protocolo de solicitação de emissão de documento. Após o preenchimento do Requerimento de Inscrição Eletrônico, o candidato deverá enviá-lo eletronicamente, imprimir seu registro provisório de inscrição e o documento (boleto bancário) que será emitido em nome do requerente, para pagamento da Taxa de Inscrição, em qualquer agência bancária, até a data de vencimento nele indicada.

3.2.3 O valor da **Taxa de Inscrição**, com base no Decreto nº 6.944, de 21/08/2009, é:

- para o Cargo de Nível de Classificação D: R\$ 85,00 (oitenta e cinco reais).

- para o Cargo de Nível de Classificação E: R\$ 100,00 (cem reais).

### **3.3 Regulamento das Inscrições**

3.3.1 O candidato deverá possuir idade mínima de 18 (dezoito) anos completos na data da posse.

3.3.2 O candidato deverá possuir os requisitos de ingresso exigidos para o Cargo, constantes dos itens 7 e 13 deste Edital, na data da posse.

3.3.3 Os documentos comprobatórios de atendimento a requisitos fixados neste Edital serão exigidos, do candidato classificado, na data da posse.

3.3.4 O candidato somente poderá se inscrever para um dos Cargos constantes nos Editais nº 09 e 10 PROGESP/UFRGS 2015, tendo em vista que as Provas Escritas Objetivas serão realizadas no mesmo dia, turno e horário. Para fins de homologação de inscrição, caso haja mais de uma inscrição realizada pelo mesmo candidato, será considerada a última inscrição paga.

3.3.5 Não haverá devolução de taxa paga, mesmo que o candidato, por qualquer motivo, não tenha a sua inscrição homologada.

3.3.6 O ato de inscrição produzirá eficácia somente com sua homologação.

3.3.7 O candidato, ao preencher o Requerimento de Inscrição Eletrônico, reconhece, automaticamente, a declaração nele constante, confirmando que está de acordo com as normas e condições previstas neste Edital e na legislação pertinente em vigor.

3.3.8 Não serão aceitas inscrições por correio eletrônico (*e-mail*), fac-símile, via postal ou em caráter condicional.

3.3.9 O candidato é responsável pela exatidão e veracidade das informações prestadas no momento da inscrição, arcando com as consequências de eventuais erros e/ou falhas do não preenchimento de qualquer campo necessário à inscrição.

3.3.10 Cabe ao candidato acompanhar os editais de homologação preliminar e definitiva de inscrições, tendo em vista que a PROGESP e a FAURGS não se responsabilizam por omissões decorrentes de falhas de ordem técnica e/ou congestionamentos de computadores e de linhas de comunicação, bem como de outros fatores que impossibilitem a transferência de dados.

3.3.11 O candidato deverá guardar seu comprovante de inscrição e de pagamento, uma vez que é a garantia de sua inscrição no Concurso.

3.3.12 Não serão homologadas inscrições pagas com cheques sem a devida provisão de fundos. Os cheques sem provisão de fundos não serão reapresentados.

**3.3.13** A FAURGS, em hipótese alguma, processará qualquer registro de pagamento em data posterior à indicada no documento para o pagamento da Taxa de Inscrição.

**3.3.14** Tendo em vista que todo o procedimento é realizado por meio eletrônico, o candidato não deve remeter à FAURGS qualquer documentação, à exceção do disposto no subitem 3.3.16 deste Edital.

**3.3.15** A necessidade de pagamento de inscrição não se aplica a candidatos cuja solicitação de isenção de Taxa de Inscrição seja deferida no prazo estabelecido no Cronograma de Atividades deste Edital.

**3.3.16** O candidato que necessitar de algum atendimento e/ou condição especial para a realização de Prova Escrita Objetiva deverá fazer a solicitação por meio de preenchimento de formulário específico, cujo modelo está no *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>, até 20 de maio de 2015.

**3.3.16.1** O formulário de solicitação de atendimento especial deverá ser impresso e entregue pessoalmente pelo candidato ou por seu procurador, ao Setor de Concursos da FAURGS, no endereço constante no subitem 2.1 b, ou remetido por SEDEX, à FAURGS, para o mesmo endereço anteriormente referido, acrescido do CEP 91501-970, com data de entrega e/ou postagem até 20 de maio de 2015. A solicitação deverá ser acompanhada por Atestado Médico (original ou fotocópia autenticada) que comprove o tipo de necessidade, bem como as condições diferenciadas de que necessite, para que sejam tomadas as providências necessárias.

**3.3.16.2** A solicitação de atendimento especial será analisada pela FAURGS e atendida dentro da disponibilidade e da razoabilidade do pedido. O candidato que solicitar atendimento especial deve verificar e acompanhar a resposta de seu pedido, bem como o tipo de atendimento concedido, através do *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>.

**3.3.17** A candidata que tiver de amamentar, durante a realização da prova, deverá fazer sua solicitação conforme o disposto no subitem 3.3.16 deste Edital. Deverá também levar um acompanhante, que se identificará e ficará em local designado pela FAURGS, para ser responsável pela guarda da criança. Não haverá compensação do tempo de amamentação utilizado pela candidata no tempo de duração da prova.

#### **3.4 Isenção de Taxa de Inscrição**

**3.4.1** Não haverá isenção total ou parcial do valor da Taxa de Inscrição, exceto em casos previstos no Decreto nº 6.593 de 02/10/2008.

**3.4.2** Conforme o Art. 1º, do Decreto nº 6.593/08, a isenção de pagamento de Taxa de Inscrição é possibilitada para candidato que esteja inscrito no Cadastro Único para Programas Sociais do Governo Federal – CadÚnico – e que seja membro de família de baixa renda, nos termos do Decreto nº 6.135 de 26/06/2007.

**3.4.3** Para obter isenção da Taxa de Inscrição, os candidatos que se enquadrarem no subitem 3.4.2 **devem efetuar a inscrição** conforme subitem 3.1, e preencher o requerimento de isenção que estará disponível no *site* da FAURGS, emitir boleto bancário, sem efetuar o pagamento (inscrição provisória), até saber se o seu pedido foi deferido, conforme Cronograma de Atividades deste Edital. Caso a solicitação seja indeferida, o candidato deve pagar sua inscrição, por meio do boleto bancário gerado no momento de sua inscrição eletrônica, sob pena de sua inscrição não ser homologada.

**3.4.4** O formulário específico para a solicitação de isenção de pagamento de Taxa de Inscrição deverá ser preenchido, assinado e entregue, pessoalmente ou por meio de procurador legalmente habilitado por procuração, na Sede da FAURGS, no endereço mencionado no subitem 2.1 b, ou deve ser anexado, pelo candidato, no *link* Formulário

de Solicitações Diversas, no *site* da FAURGS, disponibilizado no Cronograma de Atividades até 12 de maio de 2015..

**3.4.5** As informações prestadas no Requerimento de Solicitação de Isenção de Pagamento de Taxa de Inscrição são de inteira responsabilidade do candidato.

**3.4.6** A FAURGS procederá a consulta ao órgão gestor do CadÚnico para verificar a veracidade das informações prestadas pelo candidato.

**3.4.7** Não será analisada solicitação de isenção de pagamento de Taxa de Inscrição se não for atendido ao disposto no subitem 3.4.2.

**3.4.8** Em caso de fraude, omissão, falsificação ou qualquer outro tipo de irregularidade, com relação às informações prestadas no Requerimento de Solicitação de Isenção de Pagamento de Taxa de Inscrição, o candidato poderá ser eliminado do Concurso e estará sujeito às sanções previstas em lei, aplicando-se, ainda, o disposto no Parágrafo Único do Art. 10, do Decreto nº 83.936 de 06/09/1979.

**3.4.9** A relação de candidatos, cujos formulários de isenção de pagamento de Taxa de Inscrição forem deferidos, será divulgada até 18 de maio de 2015.

**3.4.10** O candidato que não obtiver isenção de pagamento de Taxa de Inscrição deverá, obrigatoriamente, proceder ao pagamento da taxa até 21 de maio de 2015, sob pena de sua inscrição não ser homologada.

#### **3.5 Homologação das Inscrições**

Para fins de homologação de inscrições, serão verificados o preenchimento do Requerimento de Inscrição Eletrônico e o pagamento da Taxa de Inscrição.

**3.5.1** Para fins de homologação de Inscrição, será considerada a última inscrição realizada e paga pelo candidato.

#### **4 DAS PESSOAS COM DEFICIÊNCIA (PcD)**

**4.1** Às pessoas com deficiência (PcD) é assegurado o direito de inscrição no Concurso Público para provimento de Cargo cujas atribuições sejam compatíveis com a deficiência que apresentam, de acordo com o inciso VIII, do Art. 37, da Constituição Federal, e § 2º do Art. 5º, da Lei nº 8.112/1990, de 11/12/1990.

**4.2** Consideram-se Pessoas com Deficiência aquelas que se enquadrarem nas categorias discriminadas no Art. 4º do Decreto nº 3.298/1999, publicado no DOU de 21/12/1999.

**4.3** A PROGESP/UFRGS terá a assistência da Equipe Multiprofissional de Acessibilidade (EMA), que, entre outras atribuições, emitirá parecer referente às informações prestadas pelo candidato no ato da inscrição, conforme Art. 43, do Decreto nº 3.298/1999.

**4.4** Das vagas destinadas a cada Cargo, 20% (vinte por cento) serão providas na forma do § 2º do Art. 5º da Lei nº 8.112/1990 e do Decreto nº 3.298 de 20/12/1999.

**4.5** Caso a aplicação do percentual de que trata o subitem 4.4 neste Edital resulte em número fracionado, este deverá ser elevado até o primeiro número inteiro subsequente, desde que não ultrapasse 20% (vinte por cento) das vagas oferecidas, nos termos do § 2º do Art. 5º da Lei nº 8.112/1990.

**4.6** Somente haverá reserva imediata de vagas para os candidatos inscritos na condição de Pessoa com Deficiência nos Cargos com número de vagas igual ou superior a 5 (cinco).

**4.7** As pessoas com deficiência participarão da seleção em igualdade de condições com os demais candidatos no que se refere a conteúdo de provas, avaliação, critérios de aprovação, horário e local de aplicação de provas e pontuação mínima exigida, conforme Art. 41 do Decreto nº 3.298/1999.

**4.8** O candidato que se declarar Pessoa com Deficiência e que desejar concorrer à reserva de vagas deverá preencher,

no formulário de inscrição, declaração específica de que a deficiência de que é portador é compatível com o exercício das atribuições do Cargo a que concorre e comprovar, através de Atestado Médico (original ou fotocópia autenticada), a deficiência que apresenta.

**4.9** O Atestado Médico (original ou fotocópia autenticada), com indicação do número de inscrição do candidato, emitido com data posterior a 7 de abril de 2015, deve ser entregue pessoalmente, ou por meio de procurador legalmente constituído, na FAURGS, no endereço constante no subitem 2.1 b, ou remetido, por SEDEX, à FAURGS, com data de entrega e/ou postagem até 25 de maio de 2015, para o mesmo endereço anteriormente referido, acrescido do CEP 91501-970.

**4.10** A pessoa com deficiência que necessitar de algum atendimento especial para a realização da prova deverá fazer a solicitação por escrito, conforme formulário específico, obtido pela internet através do *site* <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>, e encaminhá-la à FAURGS – Setor de Concursos, pessoalmente ou por meio de procurador, ou enviá-la por SEDEX, para o endereço constante no subitem 2.1 b, com data de postagem até 20 de maio de 2015. As solicitações de atendimento e/ou condição especial para a realização da prova serão avaliadas e autorizadas pela Coordenação do Setor de Concursos da FAURGS, levando em consideração as possibilidades, a razoabilidade do pedido e as disposições deste Edital. O candidato que solicitar atendimento especial deve verificar a resposta de seu pedido, bem como o tipo de atendimento concedido através do *site* da FAURGS.

**4.11** O candidato que se declarar Pessoa com Deficiência, se aprovado no Concurso, figurará em lista específica e também na lista geral de aprovados.

**4.12** Os critérios de aprovação para os candidatos que se declararem Pessoa com Deficiência são os mesmos para os demais candidatos, conforme disposto no Art. 41 do Decreto nº 3.298 de 20/12/1999. Esses critérios encontram-se no item 12 deste Edital.

**4.13** Se aprovado e nomeado para o provimento de vaga, o candidato inscrito como Pessoa com Deficiência será submetido à avaliação a ser realizada pela Junta Médica Oficial da UFRGS, a fim de serem apurados a categoria e o grau de sua deficiência, bem como a compatibilidade dessa deficiência com o exercício das atribuições do Cargo a que concorre.

**4.14** Os candidatos nomeados, que tiverem a deficiência reconhecida pela Junta Médica Oficial da UFRGS, estarão aptos a tomar posse no Cargo.

**4.15** O candidato nomeado, cuja deficiência não for comprovada pela Junta Médica Oficial da UFRGS, passará a concorrer somente pela classificação geral de todos os candidatos ao respectivo Cargo.

**4.16** Não havendo aprovação de candidatos inscritos como Pessoa com Deficiência para o preenchimento total das vagas destinadas a esta reserva, as vagas remanescentes serão preenchidas pelos demais candidatos aprovados, observada a ordem de classificação.

**4.17** O candidato que se declarar Pessoa com Deficiência concorrerá concomitantemente às vagas reservadas e às vagas destinadas à ampla concorrência, de acordo com sua classificação no Concurso.

**4.18** Em caso de desistência de candidato aprovado em vaga reservada para Pessoa com Deficiência, a vaga será preenchida pelo candidato com deficiência posteriormente classificado.

## **5 DAS PESSOAS AUTODECLARADAS PRETAS OU PARDAS**

**5.1** Às pessoas autodeclaradas pretas ou pardas é assegurado o direito de inscrição às vagas do Concurso

Público reservadas para negros, nos termos da Lei nº 12.990/2014, de 09/06/2014.

**5.2** Nos termos do § 1º, do Art. 1º, da Lei nº 12.990/2014, somente haverá reserva imediata de vagas para os candidatos negros nos Cargos com número de vagas igual ou superior a 3 (três).

**5.3** Serão considerados negros, os candidatos que se autodeclararem pretos ou pardos no ato da inscrição no Concurso Público, conforme o quesito cor ou raça utilizado pela Fundação Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística – IBGE.

**5.4** Das vagas destinadas a cada Cargo, 20% (vinte por cento) serão providas na forma do Art. 1º, da Lei nº 12.990/2014, de 09/06/2014.

**5.5** Caso a aplicação do percentual de que trata o subitem 5.4 deste Edital resulte em número fracionado, este deverá ser elevado até o primeiro número inteiro subsequente, em caso de fração igual ou maior que 0,5 (cinco décimos), ou diminuído para o número inteiro imediatamente inferior, em caso de fração menor que 0,5 (cinco décimos).

**5.6** O candidato que se autodeclarar preto ou pardo no ato da inscrição no Concurso, deverá preencher a Declaração Étnico-Racial (Anexo IV), a ser entregue pessoalmente, ou por meio de procurador legalmente constituído, à FAURGS – Setor de Concurso, ou por SEDEX, remetido para o endereço constante no subitem 2.1 b, até 3 (três) dias úteis após o término das inscrições.

**5.7** A referida Declaração deverá estar totalmente preenchida. O não preenchimento de qualquer item da referida Declaração acarretará a perda do direito de concorrer à(s) vaga(s) reservada(s).

**5.8** Na hipótese de constatação de Declaração falsa, o candidato estará sujeito às penalidades legais – cíveis, penais e ou administrativas, inclusive eliminação deste Concurso em qualquer fase e/ou anulação da nomeação/posse, após procedimento administrativo regular em que lhe sejam assegurados o contraditório e a ampla defesa.

**5.9** Os candidatos negros concorrerão concomitantemente às vagas reservadas e às vagas destinadas à ampla concorrência, de acordo com sua classificação no Concurso.

**5.10** O candidato que se autodeclarar preto ou pardo, se aprovado no Concurso, figurará em lista específica e, conforme sua classificação, também na lista geral de aprovados.

**5.11** Em caso de desistência de candidato negro aprovado em vaga reservada, a vaga será preenchida pelo candidato negro posteriormente classificado.

**5.12** Não havendo aprovação de candidatos negros suficientes para preenchimento total das vagas destinadas a esta reserva, as vagas remanescentes serão preenchidas pelos demais candidatos aprovados, observada a ordem de classificação.

## **6 DAS RESERVAS DAS VAGAS A SEREM CRIADAS DURANTE O PRAZO DE VALIDADE DO CONCURSO**

**6.1** Se vierem a ser criadas novas vagas para cada um dos Cargos do Concurso durante o prazo de validade do mesmo, 20% (vinte por cento) dessas vagas serão reservadas aos candidatos que se autodeclararem pretos ou pardos no ato da inscrição no Concurso Público e serão providas nos termos da Lei nº 12.990/2014. Esta reserva de vagas será aplicada sempre que o número de vagas oferecidas no Concurso Público for igual ou superior a 3 (três).

**6.2** Se vierem a ser criadas novas vagas para os Cargos do Concurso durante o prazo de validade do mesmo, 20% (vinte por cento) dessas vagas serão reservadas aos

candidatos inscritos na condição de Pessoa com Deficiência e serão providas na forma do § 2º, do Art. 5º, da Lei nº 8.112, de 11/12/1990, e do Decreto nº 3.298, de 20/12/1999. Esta reserva de vagas será aplicada sempre que o número de

vagas oferecidas no Concurso Público for igual ou superior a 5 (cinco).

## 7 DOS REQUISITOS, VAGAS E CARGA HORÁRIA

**7.1** O presente Concurso destina-se ao preenchimento das vagas constantes nos quadros abaixo, bem como aquelas que venham a ser criadas durante a validade do mesmo, reservando-se à UFRGS o direito de distribuí-las em qualquer um dos seus *Campi*, nas cidades de Porto Alegre, Eldorado do Sul (Estação Experimental Agronômica), Imbé (Ceclimar), Tramandaí (*Campus* Litoral Norte), ou em outro *Campus* que venha a ser criado no prazo de validade deste Edital, com atividades a serem executadas em turnos diurno e/ou noturno, conforme as necessidades e prioridades da Instituição.

### CARGO DE NÍVEL DE CLASSIFICAÇÃO D:

CARGO	Número de Vagas					Requisitos para Ingresso	
	<i>Campus</i> Porto Alegre (ampla concorrência)	<i>Campus</i> Litoral Norte (ampla concorrência)	Total	Reserva para negro(s)	Reserva para Pessoa(s) com Deficiência	ESCOLARIDADE	OUTROS
15 – Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais	--	1	1	---	---	Ensino Médio Completo + proficiência em LIBRAS	----

### CARGO DE NÍVEL DE CLASSIFICAÇÃO E:

CARGO	Número de Vagas					Requisitos para Ingresso	
	<i>Campus</i> Porto Alegre (ampla concorrência)	<i>Campus</i> Litoral Norte (ampla concorrência)	Total	Reserva para negro(s)	Reserva para Pessoa(s) com Deficiência	ESCOLARIDADE	OUTROS
16 – Músico (Piano)	1	----	1	----	----	Curso Superior em Música	Registro no Conselho competente. Lei nº 3.857, de 22 de dezembro de 1960 cria a ordem dos músicos do Brasil e dispõe sobre a regulamentação do exercício da profissão de Músico.

**7.2** Jornada de trabalho: 40 (quarenta) horas semanais.

**7.3** Requisitos básicos: além de pré-requisitos específicos para os Cargos constantes do quadro do subitem 7.1, os requisitos básicos para a investidura no Cargo, previstos no item 13 deste Edital, serão exigidos por ocasião do provimento de vagas, conforme dispõe o Art. 5º, incisos I, II, III, IV, V, VI e § 1º do mesmo artigo, da Lei nº 8.112/90.

## 8 DAS ATRIBUIÇÕES (DESCRIÇÃO SUMÁRIA) DOS CARGOS

### 15. TRADUTOR E INTÉRPRETE DE LINGUAGEM DE SINAIS

Traduzir e interpretar artigos, livros, textos diversos bem idioma para o outro, bem como traduzir e interpretar palavras, conversações, narrativas, palestras, atividades didático-pedagógicas em um outro idioma, reproduzindo Libras ou na modalidade oral da Língua Portuguesa o pensamento e intenção do emissor. Assessorar nas atividades de ensino, pesquisa e extensão.

[<http://www.progep.ufes.br/descricao-de-cargo/cargo-d-tradutor-e-interprete-de-linguagem-de-sinais>]

### 16. MÚSICO (PIANO)

Arranjar obras musicais, estudar e pesquisar música; editar partituras, elaborar textos e prestar consultoria na área musical. Assessorar nas atividades de ensino, pesquisa e extensão.

Informações detalhadas sobre a descrição das atividades típicas dos Cargos deste Edital encontram-se no endereço <http://www.progesp.ufrgs.br/progesp-1/setores/dima/descricao-dos-cargos/>.

## 9 DA REMUNERAÇÃO

Cargo	Remuneração inicial
Nível de Classificação D	2.175,17
Nível de Classificação E	3.666,54

## 10 DAS PROVAS

**10.1** O Concurso será constituído de duas Fases, ambas de caráter eliminatório e classificatório:

- Primeira Fase, com Prova Escrita Objetiva;
- Segunda Fase, com Prova Prática.

**10.1.1** Estarão aprovados na Prova Escrita Objetiva os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 30% (trinta por cento) de acertos em cada uma das partes da Prova, e aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de acertos do total da Prova Escrita Objetiva, conforme o quadro do subitem 10.2.

**10.1.2** Estarão habilitados para a realização de Prova Prática, na Segunda Fase, os candidatos que, aprovados na Primeira Fase, estiverem classificados, segundo a ordem decrescente do total de acertos obtidos na Prova Escrita Objetiva, até a posição correspondente ao máximo estabelecido no Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

**10.1.3** Para fins de composição de nota final do Concurso, serão considerados os seguintes pesos para cada uma das Fases: 50% referente à Prova Escrita Objetiva e 50% referente à Prova Prática, considerando-se o caráter eliminatório de cada uma dessas Fases.

### 10.2 Primeira Fase: Prova Escrita Objetiva

A Primeira Fase do Concurso compreenderá Prova Escrita Objetiva, de caráter eliminatório e classificatório, constituída por questões objetivas, como definido a seguir:

Cód.	CARGO	Língua Portuguesa		Legislação		Conhecimentos Específicos		Total	
		nº de questões	nº mínimo de acertos	nº de questões	nº mínimo de acertos	nº de questões	nº mínimo de acertos	nº de questões	nº mínimo de acertos
15	Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais	10	3	10	3	20	6	40	24
16	Músico (Piano)	10	3	10	3	20	6	40	24

**10.3** Os programas para a Prova Escrita Objetiva encontram-se no Anexo I deste Edital.

**10.4** A Prova Escrita Objetiva será aplicada na cidade de Porto Alegre (RS) e/ou Região Metropolitana, com duração de três (3) horas para todos os Cargos.

**10.5** Desde já, fica o candidato convocado a comparecer no local de Prova 30 (trinta) minutos antes de seu início, munido, preferencialmente, do mesmo documento válido para identificação que originou sua inscrição, com fotografia atualizada, conforme subitem 3.2.2.

**10.6** O ingresso na sala de Provas só será permitido a candidato que apresentar documento válido de identificação, conforme subitem 3.2.2 deste Edital, ou, se for o caso, documento de órgão policial que ateste o registro de ocorrência de perda, furto ou roubo de seu documento de identificação, emitido com antecedência máxima de 30 (trinta) dias da data de aplicação de Prova. O candidato deverá levar cópia desse registro policial no dia de aplicação da Prova e, após a sua realização, deverá apresentar, pessoalmente, na FAURGS, documento válido de identificação pessoal, até 48 (quarenta e oito) horas após a aplicação da Prova. O candidato que se enquadrar na situação descrita anteriormente só poderá fazer a Prova mediante preenchimento de Termo de Realização de Prova em Caráter Condicional.

**10.7** A lista de candidatos inscritos, com a designação de respectivos locais de Prova e endereços, estará disponível na Sede da FAURGS, bem como no site <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>, conforme Cronograma geral de Atividades. **Não serão encaminhados informativos por e-mail ou via postal, para endereço de domicílio de candidatos.**

**10.8** Caso o candidato não esteja na lista de candidatos homologados, divulgada nos endereços constantes no subitem 2.1 deste Edital, e não apresente o documento de inscrição com a comprovação de pagamento, não será permitido que ingresse em sala, para realizar a Prova Escrita Objetiva.

**10.9** O candidato somente poderá responder a Prova Escrita Objetiva, utilizando-se de caneta esferográfica de tinta preferencialmente azul, de escrita grossa. Não será permitido o uso de lápis, marca textos, lapiseira/grafite e/ou borracha durante a realização da Prova.

**10.10** É de inteira responsabilidade do candidato o preenchimento adequado da Folha de Respostas (folha óptica), assim como possíveis erros de preenchimento da folha óptica.

**10.11** É de inteira responsabilidade do candidato comparecer ao local de Prova munido de caneta esferográfica de tinta preferencialmente azul, de escrita grossa. A FAURGS NÃO FORNECERÁ CANETAS A CANDIDATOS.

**10.12** Não será permitido o ingresso, na sala de Prova, de candidato que se apresentar fora do local de Prova que lhe foi designado por lista de local de Prova do Edital de Convocação para Realização da Prova Escrita Objetiva, exceto conforme a necessidade para casos de atendimento especial, conforme subitens 3.3.16 e 4.10 deste Edital.

**10.13** Não será admitido, para a realização de Prova, o candidato que se apresentar após o horário estabelecido para o início da mesma, exceto se acompanhado por fiscal ou representante da Coordenação do Concurso.

**10.14** Em nenhuma hipótese, haverá segunda chamada, nem aplicação de Prova fora de horário, data e

local pré-determinados. Casos excepcionais serão analisados pela Coordenação do Concurso.

**10.15** Os candidatos que comparecerem para realizar a Prova não deverão portar armas, malas, livros, máquinas calculadoras, fones de ouvido, gravadores, *paggers*, *notebooks*, telefones celulares, *pen-drives* ou quaisquer aparelhos eletrônicos similares, nem utilizar véus, bonés, chapéus, gorros, lenços, aparelhos auriculares (à exceção de candidato inscrito na condição de Pessoa com Deficiência Auditiva, cuja condição deverá estar previamente informada na lista de presença **ou de candidato que solicitou atendimento especial, conforme subitem 3.3.16**), óculos escuros, ou qualquer outro adereço que lhes cubra a cabeça, os olhos e os ouvidos ou parte do rosto. Os relógios de pulso serão permitidos, desde que permaneçam sobre a mesa, à vista dos fiscais, até a conclusão da Prova.

**10.16** Caso o candidato se apresente para a realização da Prova portando qualquer objeto ou adereço acima especificado ou com qualquer tipo de aparelho eletrônico, esse material deverá ser identificado e lacrado pelo próprio candidato, antes do início da Prova, por meio de embalagem fornecida para tal fim pela FAURGS. Os celulares deverão ser desativados e acondicionados nessa embalagem. Se assim não proceder, o candidato será excluído do Concurso. Esse material será acomodado em local a ser indicado pelos fiscais da sala de Prova e ali deverá ficar durante o período de permanência do candidato no local de Prova. A FAURGS não se responsabilizará por perda ou extravio de documentos, objetos ou equipamentos eletrônicos, que ocorram no local de realização da Prova, nem por danos neles causados.

**10.17** Durante a realização da Prova Escrita Objetiva, não serão permitidas ao candidato, consultas de qualquer espécie, nem a utilização de quaisquer aparelhos eletrônicos e/ou adereços especificados no subitem 10.15 deste Edital.

**10.18** Durante a realização da Prova Escrita Objetiva, será colhida a impressão digital de candidatos. Os candidatos também estarão sujeitos à revista com aparelhos eletrônicos portáteis detectores de metais.

**10.19** Para realizar a Prova Escrita Objetiva, o candidato receberá um Caderno de Questões e uma Folha de Respostas. A capa do Caderno de Questões deverá ser identificada com seu nome e número de inscrição. A Folha de Respostas estará pré-identificada, cabendo ao candidato a rigorosa conferência dos dados e a aposição de sua assinatura no local designado.

**10.20** O candidato somente poderá se retirar da sala de Prova uma hora (1h) após o seu início. Se quiser levar o Caderno de Questões da Prova Escrita Objetiva, o candidato somente poderá se retirar da sala de Prova duas horas (2h) após o início. O candidato não poderá anotar/copiar o gabarito de suas respostas de Prova, a não ser no próprio Caderno de Provas.

**10.21** Os candidatos terão direito de permanecer na sala de Prova até que o último candidato conclua a mesma, desde que permaneçam em silêncio.

**10.22** Não serão computadas questões que não forem assinaladas na Folha de Respostas de modo pertinente, bem como questões que contenham mais de uma resposta, emenda ou rasura, ainda que legíveis.

**10.23** O candidato que se retirar da sala de Prova, ao concluí-la, não poderá utilizar os sanitários destinados a candidatos nas dependências do local de Prova.

**10.24** Ao concluir a Prova, o candidato deverá devolver ao fiscal da sala a Folha de Respostas. Se assim não proceder, será excluído do Concurso.

**10.25** Durante a realização da Prova Escrita Objetiva, o candidato que necessitar sair da sala estará sujeito à revista com aparelhos detectores de metais.

**10.26** Se, a qualquer tempo, for constatado, por meios eletrônico, estatístico, visual, grafológico ou através de investigação policial, a utilização, por parte do candidato, de

processo ilícito, sua Prova será anulada, e ele será automaticamente excluído do Concurso.

**10.27 Será excluído do Concurso**, mediante lavratura de Termo de Exclusão, sem prejuízo de eventuais e cabíveis sanções penais, o candidato que:

- a) não apresentar, dentro do prazo estipulado no Termo de Realização de Prova em Caráter Condicional, quaisquer documentos faltantes, conforme os especificados nos subitens 10.5 e 10.6;
- b) não se apresentar para realizar as Provas com algum dos documentos válidos para identificação constantes no subitem 10.5 ou não se enquadrar nas situações expressas nos subitens 10.6 e 10.8 deste Edital;
- c) apresentar-se após o fechamento dos portões ou fora dos locais ou horário pré-determinados;
- d) não comparecer a quaisquer das provas, seja qual for o motivo alegado;
- e) for surpreendido em comunicação com outro candidato ou com terceiros, ou utilizando livros, notas, impressos ou equipamentos não permitidos, conforme especificado no subitem 10.15;
- f) for flagrado, portando ou utilizando objetos e/ou adereços especificados no subitem 10.15 deste Edital, na sala de realização de Prova e/ou nas dependências do local de Prova;
- g) não cumprir as orientações relativas a aparelhos celulares, dispostas no subitem 10.16;
- h) recusar a coleta de sua impressão digital durante a realização de Prova, conforme especificado no subitem 10.18;
- i) se ausentar da sala sem acompanhamento de fiscal, antes de ter concluído a Prova Escrita Objetiva e sem ter entregue a Folha de Respostas, conforme especificado no subitem 10.24;
- j) se utilizar de quaisquer recursos ilícitos ou fraudulentos em qualquer etapa da realização do Concurso, conforme especificado no subitem 10.26;
- k) for incorreto ou descortês para com qualquer dos examinadores, coordenadores, fiscais ou autoridades presentes;
- l) infringir ou se recusar a obedecer a qualquer outra disposição deste Edital.

**10.28** Não será permitida a permanência, nas dependências de locais de aplicação de prova, de pessoas estranhas ao Concurso, de candidato que encerrou sua prova ou de acompanhante de candidato, salvo em caso de acompanhamento de lactentes. Casos excepcionais serão analisados pela Coordenação do Concurso.

#### **10.29 Segunda Fase: Prova Prática**

Estarão habilitados para a realização da Prova Prática do Concurso, de caráter eliminatório e classificatório, os candidatos que obtiverem aproveitamento especificado no subitem 10.1.2 deste Edital, referente à primeira Fase do Concurso.

**10.29.1** A Prova Prática do Concurso será constituída de uma prova com um máximo de 100 (cem) pontos a serem atingidos.

**10.29.2** Estará eliminado o candidato que obtiver pontuação igual a zero pontos na Prova Prática.

**10.29.3** A Prova Prática será realizada em data, local e horário a serem divulgados através de Edital a ser publicado após a divulgação de resultados da Prova Escrita Objetiva da Primeira Fase, através do endereço <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br> e estará também à disposição na FAURGS – Setor de Concursos, na Av. Bento Gonçalves, 9.500, Prédio 43.609, *Campus* Vale da Universidade Federal do Rio Grande do Sul, Bairro Agronomia, Porto Alegre, RS.

**10.29.4** Somente serão considerados habilitados à Prova Prática os candidatos aprovados na Prova Escrita Objetiva, considerando o número de acertos nessa prova, em ordem

decrecente do total de acertos, até a posição correspondente ao máximo estabelecido no Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

**10.29.5** Conforme a "Quantidade de Vagas x Número Máximo de Candidatos Aprovados", pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009, o número de candidatos aptos para realizarem a Prova Prática é a que segue:

Código	Cargos	Vagas	Nº de candidatos para a Prova Prática
15	Tradutor e Intérprete de Linguagem de Sinais	1	5
16	Músico (Piano)	1	5

**10.29.6** Em caso de haver empate no número de acertos correspondente à última posição prevista no subitem 10.29.5, todos os candidatos nessa situação serão chamados para realizar a Prova Prática.

**10.29.7** A Prova Prática visa a aferir a experiência, a adequação de atitudes, a postura e as habilidades do candidato no desempenho de atividades típicas de conhecimentos específicos do respectivo Cargo, conforme especificações do Anexo II deste Edital.

**10.29.8** Os candidatos deverão comparecer ao local designado para a Prova Prática, com antecedência mínima de 30 (trinta) minutos do horário previsto para o início da mesma, munidos do documento de identidade informado no Requerimento de Inscrição ou de um dos documentos constantes no subitem 3.2.2 deste Edital.

**10.29.9** Não será admitido, no prédio, o candidato que se apresentar após o horário estabelecido para o início da Prova Prática.

**10.29.10** Não será permitida a entrada, no local da prova, de candidato que se apresentar após o sinal indicativo de seu início, salvo se acompanhado por representante da Coordenação do Concurso.

**10.29.11** Durante a realização da Prova Prática não serão permitidas consultas de nenhuma espécie, bem como o uso de telefone celular, fone de ouvido ou quaisquer outros aparelhos eletrônicos.

**10.29.12** Não será permitido ao candidato ligar ou utilizar seu celular, ou quaisquer aparelhos eletrônicos, enquanto permanecer em dependências de locais de aplicação de prova.

**10.29.13** Não será permitida a permanência de candidato que encerrou sua prova, ou de acompanhante de candidato ou de pessoas estranhas ao Concurso em dependências de locais de aplicação de prova, salvo em caso de acompanhamento de lactentes, conforme subitem 3.3.17.

**10.30** O programa da Prova Prática encontra-se no Anexo II deste Edital.

## 11 DOS RECURSOS

**11.1** O candidato poderá interpor recurso, mediante exposição fundamentada e documentada, referente:

**11.1.1** à inscrição não homologada, nos dias 28 e 29 de maio de 2015;

**11.1.2** ao gabarito preliminar da Prova Escrita Objetiva, nos dias 23 e 24 de junho de 2015;

**11.1.3** aos resultados preliminares das Provas Escritas Objetivas e Provas Práticas;

**11.1.4** a incorreções ou irregularidades constatadas na execução do Concurso, no prazo de dois (2) dias úteis, a contar do primeiro dia útil subsequente ao de sua ocorrência.

**11.2** O candidato interessado em interpor recurso deverá acessar o site da FAURGS,

<http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>, para fazer sua solicitação em Formulário Específico.

**11.3** Não serão conhecidos recursos interpostos fora de prazo, por *e-mail*, via postal ou que tiverem sido interpostos de forma diferente do previsto no subitem 11.2 deste Edital.

**11.4** Não se conhecerão recursos que não contiverem fundamentação, que não apresentarem a documentação adequada para instruí-los ou que contiverem nome, marcas e/ou sinais que identifiquem o candidato no arrazoado.

**11.5** Serão de caráter irrecorrível, em esfera administrativa, os resultados definitivos do Concurso, após apreciação de recursos e publicação de Decisões Finais.

**11.6** As respostas das Bancas Examinadoras aos pedidos de revisão interpostos por candidatos serão, mediante exposição fundamentada, publicadas no site da FAURGS, <http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br>, na data de divulgação oficial do resultado dos recursos. Não serão encaminhadas respostas individuais a candidatos.

**11.7** Admitir-se-á, para cada candidato, um único recurso para cada evento constante no subitem 11.1, sendo desconsiderados recursos de igual teor.

**11.8** Se da análise de recursos resultar anulação de questões, essas serão consideradas como respondidas corretamente por todos os candidatos. Se resultar alteração de gabarito, as provas de todos os candidatos serão corrigidas conforme a alteração, e o resultado final será divulgado de acordo com esse novo gabarito.

**11.9** A FAURGS não se responsabilizará por recursos não recebidos por motivos de ordem técnica de computadores, falhas de comunicação, congestionamento de linhas de comunicação, bem como por outros fatores de ordem técnica que impossibilitem a transferência de dados.

**11.10** A FAURGS disponibilizará, em sua Sede, em dias úteis, no horário das 9h às 17h, no endereço disponibilizado no subitem 2.1 b, computador para candidatos que não tiverem acesso à internet.

## 12 DA CLASSIFICAÇÃO E HOMOLOGAÇÃO DO RESULTADO

**12.1** Serão aprovados no Concurso os candidatos que atenderem aos critérios estabelecidos de avaliação das duas Provas (Prova Escrita Objetiva e Prova Prática), constantes nos subitens 10.1.1, 10.1.2 e 10.1.3. A nota final será a média do somatório dos acertos da Prova Escrita Objetiva e dos pontos da Prova Prática, considerando-se o peso de cada uma das Fases, estabelecidas no subitem 10.1.3 deste Edital e o limite estabelecido pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009, incluindo os candidatos negros e portadores de deficiência.

**12.2** Serão considerados aprovados os candidatos que obtiverem aproveitamento igual ou superior a 30% (trinta por cento) de acertos em cada uma das partes da Prova Escrita Objetiva, e aproveitamento igual ou superior a 60% (sessenta por cento) de acertos do total da Prova Escrita Objetiva, obedecida a ordem decrescente de acertos obtidos, conforme o quadro do subitem 10.2 deste Edital, até o limite estabelecido pelo Anexo II do Decreto nº 6.944/2009.

**12.3** Conforme o Art. 16 do Decreto nº 6.944/2009: "O órgão ou entidade responsável pela realização do concurso público homologará e publicará no Diário Oficial da União a relação dos candidatos aprovados no certame, classificados de acordo com Anexo II desse Decreto, por ordem de classificação.

**§ 1º Os candidatos não classificados no número máximo de aprovados de que trata o Anexo II, ainda que tenham atingido nota mínima, estarão automaticamente reprovados no concurso público.**

**§ 2º No caso de realização de concurso público em mais de uma etapa, o critério de reprovação do § 1º será aplicado considerando-se a classificação na primeira etapa.**

§ 3º Nenhum dos candidatos empatados na última classificação de aprovados será considerado reprovado nos termos deste artigo.

§ 4º O disposto neste artigo deverá constar do edital de concurso público."

## **O Anexo II do Decreto nº 6.944/2009 encontra-se reproduzido neste Edital como Anexo III.**

**12.4** Caso os candidatos a um mesmo Cargo obtenham idêntico número de pontos na classificação, serão utilizados, sucessivamente, os seguintes critérios de desempate:

- a) maior idade, no caso de pessoas com idade igual ou superior a 60 (sessenta) anos, nos termos do Art. 27 da Lei Federal nº 10.741/2003;
- b) maior número de acertos na Prova de Conhecimentos Específicos;
- c) maior número de acertos na Prova de Língua Portuguesa;
- d) sorteio público.

**12.5** Em caso de ocorrer sorteio público como último critério de desempate, esse será comunicado aos candidatos através de Edital a ser divulgado com antecedência de três (3) dias úteis da data de sua realização, através do [site http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br](http://www.faurgsconcursos.ufrgs.br) e estará, também, no Setor de Concursos da FAURGS, no endereço disponibilizado no subitem 2.1 b.

**12.6** Para efeito de classificação a que se refere o subitem 12.4, alínea a, será considerada a situação informada pelos candidatos no Requerimento de Inscrição Eletrônico, a ser confirmada quando da apresentação de documentação para a posse.

**12.7** O Resultado Final do Concurso será homologado mediante publicação de Edital no Diário Oficial da União (DOU) e será divulgado através de endereço constante no item 2 deste Edital.

## **13 DO PROVIMENTO DOS CARGOS**

**13.1** A ordem de classificação será observada estritamente para fins de nomeação dos candidatos aprovados, sendo o local de lotação/exercício e os turnos de trabalho (diurno/noturno) dos candidatos nomeados definidos de acordo com as necessidades e prioridades da Instituição.

**13.2** A nomeação dos candidatos aprovados respeitará os critérios de alternância e proporcionalidade, que consideram a relação entre o número de vagas total e o número de vagas reservadas a Pessoas com Deficiência e a candidatos negros.

**13.3** Os candidatos nomeados terão o prazo de 30 (trinta) dias, a contar da publicação da Portaria de Nomeação no Diário Oficial da União (DOU), para tomar posse.

**13.4** A posse fica condicionada à prévia inspeção médica, realizada pela Junta Médica Oficial da UFRGS que ateste aptidão do candidato para a investidura no Cargo, sendo que, na data da posse, o candidato deverá comprovar:

- a) ser brasileiro nato, estrangeiro naturalizado ou português equiparado, conforme o disposto no Art. 12 da Constituição Federal, no Decreto nº 70.391/1972, de 12/04/1972, e no Decreto nº 3.927, de 19/09/2001;
- b) estar no gozo dos direitos políticos;
- c) possuir idade mínima de 18 (dezoito) anos completos;
- d) possuir a escolaridade exigida para o exercício do Cargo;
- e) atendimento a requisitos fixados neste Edital;
- f) estar quite com as obrigações eleitorais;
- g) estar quite com as obrigações militares, no caso de candidato do sexo masculino.

**13.5** Os documentos comprobatórios e demais exigências legais deverão ser apresentados pelos candidatos no ato de posse. A lista de exames médicos e documentos necessários para o provimento do Cargo encontra-se publicada no [site http://www.ufrgs.br/progesp/progesp-1/concursos-publicos/documentacao-para-ingresso/](http://www.ufrgs.br/progesp/progesp-1/concursos-publicos/documentacao-para-ingresso/), bem como estará à

disposição na Divisão de Controle de Cargos do Departamento de Administração de Pessoal da Pró-Reitoria de Gestão de Pessoas, Prédio da Reitoria, na Av. Paulo Gama, 110, 4º andar, Campus Centro da UFRGS, em Porto Alegre, RS.

**13.6** Os candidatos que não comparecerem ao exame médico, ou não forem considerados aptos pela Junta Médica Oficial da UFRGS para o exercício de atividades típicas do Cargo para o qual forem nomeados; não apresentarem os documentos para a investidura no Cargo; não comprovarem os requisitos exigidos para a posse ou não comparecerem para tomar posse no prazo legal terão tornadas sem efeito as respectivas nomeações, sendo convocados os candidatos em classificação subsequente. Aplica-se, nesse caso, o definido no subitem 13.9.

**13.7** A convocação de candidatos poderá ser comunicada, pela UFRGS, aos candidatos, através de telegrama a ser encaminhado ao endereço informado no Requerimento Eletrônico, sem que esse procedimento, que possui apenas caráter informativo e visa a agilizar o processo de chamamento de candidatos, seja caracterizado como meio de comunicação oficial de nomeação, não eximindo, portanto, o interessado de acompanhar as nomeações através da imprensa oficial.

**13.8** O candidato aprovado no Concurso deverá comunicar à Pró-Reitoria de Gestão de Pessoas da UFRGS qualquer mudança de endereço, visando a viabilizar qualquer contato necessário.

**13.9** O candidato aprovado que, no ato de inscrição, alegar ser Pessoa com Deficiência e não tiver essa condição comprovada no exame médico ou não comprovar os requisitos do item 4 deste Edital, concorrerá somente pela classificação geral, e aplicar-se-ão a ele todas as regras estabelecidas para os candidatos incluídos nessa classificação.

**13.10** O candidato de nacionalidade portuguesa deverá comprovar estar amparado pelo Estatuto de Igualdade entre Brasileiros e Portugueses, com reconhecimento de gozo de direitos políticos, nos termos do § 1º do Art. 12 da Constituição da República e dos Decretos nº 70.391/1972, nº 70.436/1972 e nº 3.927/2001.

**13.11** A idade mínima para a investidura no cargo, de acordo com o item V, do Art. 5º, da Lei nº 8.112/1990, é de 18 (dezoito) anos, a ser comprovada no ato de investidura.

**13.12** Somente poderá ser empossado o candidato que, com menos de 70 (setenta) anos, for julgado apto pela Junta Médica Oficial da UFRGS, para o exercício do Cargo, conforme dispõe o Parágrafo Único do Art. 14, da Lei nº 8.112/1990.

**13.13** Conforme dispõe o Art. 9º, da Lei nº 11.091/2005 que prevê o provimento no padrão inicial do primeiro nível de capacitação do respectivo nível de classificação, o ingresso se dará conforme Nível de Classificação C, D ou E, na Classe de Capacitação I, Padrão Inicial I.

**13.14** A nomeação de candidatos se dará no regime da Lei nº 8.112/1990 ou de acordo com a legislação vigente por ocasião da nomeação.

**13.15** Para a investidura no Cargo, o candidato não poderá estar incompatibilizado, nos termos dos Artigos nº 117 e nº 137, da Lei nº 8.112/1990.

**13.16** A nomeação do candidato aprovado far-se-á de acordo com a conveniência e a necessidade da UFRGS durante a validade do presente Concurso.

**13.17** O candidato aprovado será nomeado e lotado em qualquer um dos *Campi* da UFRGS, nas cidades de Porto Alegre, Eldorado do Sul (Estação Experimental Agrônômica), Imbé (Ceclimar), Tramandaí (*Campus* Litoral Norte), ou em outro *Campus* que venha a ser criado no prazo de validade deste Edital, conforme suas necessidades e prioridades.



#### **14 DA VALIDADE DO CONCURSO**

O Concurso terá a validade de 2 (dois) anos, prorrogável por igual período, no interesse da Instituição, a contar da data de publicação da homologação do Resultado Final no Diário Oficial da União.

#### **15 DAS DISPOSIÇÕES E CONSIDERAÇÕES FINAIS**

**15.1** A classificação no Concurso a que se refere este Edital não assegura a candidato habilitado o direito de ser nomeado para o Cargo concorrido, mas sim a expectativa de direito à nomeação, segundo a ordem de classificação.

**15.2** Durante a validade do presente Concurso, a Universidade Federal do Rio Grande do Sul procederá às nomeações de acordo com a disponibilidade orçamentária e a legislação vigente.

**15.3** A participação neste Concurso implica, desde logo, o conhecimento e a tácita aceitação de condições e exigências estabelecidas no inteiro teor deste Edital, de instruções específicas e demais expedientes reguladores do Concurso.

**15.4** Os casos omissos serão resolvidos pela Comissão de Concurso da Universidade Federal do Rio Grande do Sul e pela Coordenação do Setor de Concursos da FAURGS.

Porto Alegre, 5 de maio de 2015.

**Rui Vicente Oppermann**  
**Vice-Reitor**

## ANEXO I

### PROGRAMA DAS PROVAS

#### LEGISLAÇÃO

(Para todos os Cargos, abrange a legislação abaixo elencada, com as atualizações ocorridas até a data de publicação deste Edital):

1. Constituição da República Federativa do Brasil de 1988: artigos 1º a 13, 37 a 41, 205 a 214.
2. Lei nº 8.112, de 11 de dezembro de 1990.
3. Lei nº 11.091, de 12 de janeiro de 2005.
4. Decreto nº 1.171, de 22 de junho de 1994.
5. Lei nº 9.784, de 29 de janeiro de 1999.
6. Decreto nº 5.707, de 23 de fevereiro de 2006.
7. Decreto nº 5.824, de 29 de junho de 2006.
8. Decreto nº 5.825, de 29 de junho de 2006.

#### LÍNGUA PORTUGUESA (para todos os Cargos):

1. Ortografia (Sistema oficial vigente em janeiro de 2013).
- 1.1. Sistema oficial vigente (emprego de letras, acentuação, hífen, divisão silábica). Não serão elaboradas questões que envolvam conteúdo sobre o qual haja discordância entre os dois acordos ortográficos atualmente em vigência.
- 1.2. Relações entre sons e letras, pronúncia e grafia.
2. Morfologia.
  - 2.1. Estrutura e formação de palavras. Famílias de palavras.
  - 2.2. Classes de palavras e suas características morfológicas.
  - 2.3. Flexão nominal: padrões regulares e formas irregulares.
  - 2.4. Flexão verbal: padrões regulares e formas irregulares.
3. Sintaxe.
  - 3.1. A oração e seus termos.
    - 3.1.1. Emprego das classes de palavras.
    - 3.1.2. Sintaxe da ordem.
    - 3.1.3. Regência nominal e verbal.
    - 3.1.4. Concordância nominal e verbal.
  - 3.2. O período e sua construção.
    - 3.2.1. Período simples e período composto.
    - 3.2.2. Coordenação: processos, formas e seus sentidos.
    - 3.2.3. Subordinação: processos, formas e seus sentidos.
  - 3.3. Equivalência entre estruturas; transformação de estruturas.
  - 3.4. Discurso direto, indireto e indireto livre.
4. Pontuação: sinais, seus empregos e seus efeitos de sentido.
5. Semântica.
  - 5.1. Significação de palavras e expressões. Relações semânticas entre palavras e expressões (sinonímia, antonímia, hiponímia, homonímia, polissemia); campos semânticos.
  - 5.2. Significação contextual das expressões; significados literais e significados figurados; denotação e conotação das expressões.
  - 5.3. Relações semânticas, lógicas e enunciativas entre frases.
  - 5.4. Valores semânticos das classes de palavras.
  - 5.5. Valores dos tempos, modos e vozes verbais.
  - 5.6. Efeitos de sentido da ordem de expressões na oração e no período.
6. Leitura, análise e interpretação de texto.
  - 6.1. Variedades de linguagem, tipos e gêneros textuais, e adequação de linguagem.
  - 6.2. Elementos de sentido do texto: coerência e progressão semântica do texto; relações contextuais entre segmentos de um texto; informações explícitas, inferências válidas, pressupostos e subentendidos na leitura do texto.
  - 6.3. Elementos de estruturação do texto: recursos de coesão; função referencial de pronomes; uso de nexos para estabelecer relações entre segmentos do texto; segmentação do texto em parágrafos e sua organização temática.
  - 6.4. Interpretação do texto: identificação do sentido global de um texto; identificação de seus principais tópicos e de suas relações (estrutura argumentativa); síntese do texto; adaptação e reestruturação do texto para novos fins retóricos.

## CONHECIMENTOS ESPECÍFICOS

---

### **15 - TRADUTOR E INTÉRPRETE DE LINGUAGEM DE SINAIS**

1. História do profissional Tradutor e Intérprete de Língua de Sinais.
  2. Aspectos linguísticos da Língua de Sinais Brasileira.
  3. O Código de Ética do Tradutor Intérprete de Libras.
  4. Legislação referente ao profissional Intérprete de Libras.
  5. Formação, atribuições e atuação do profissional Tradutor e Intérprete de Língua de Sinais.
  6. O Intérprete Educacional no Ensino Superior.
  7. Modelos de tradução de interpretação.
- 

### **16 - MÚSICO (PIANO)**

1. Aspectos técnicos e estéticos do repertório camerístico, orquestral e vocal com teclado do período barroco.
2. Aspectos técnicos e estéticos do repertório camerístico, orquestral e vocal com piano do período clássico.
3. Aspectos técnicos e estéticos do repertório camerístico, orquestral e vocal com piano do período romântico.
4. Aspectos técnicos e estéticos do repertório camerístico, orquestral e vocal com piano dos séculos XX e XXI.
5. Música de Câmara Brasileira: a canção brasileira com piano.

## ANEXO II

### PROGRAMA DA PROVA PRÁTICA

#### 15 - TRADUTOR E INTÉRPRETE DE LINGUAGEM DE SINAIS

Na Prova Prática, os candidatos deverão realizar atividades de tradução e interpretação:

1. Do Português Oral para Libras (25 pontos).
2. Da Libras para o Português Oral (25 pontos).
3. Do Português Escrito para Libras (25 pontos).
4. Da Libras para Português Escrito (25 pontos).

- Metodologia de aferição para avaliação dos candidatos:

O candidato deverá apresentar as seguintes competências e habilidades: a) Conduta condizente com o Código de Ética do Tradutor Intérprete de Libras; b) Conhecimento gramatical, clareza e fluência no uso do Português e da Libras; c) Domínio de processos e técnicas de tradução e interpretação; d) Habilidade e capacidade de tradução intralingual, interlingual e intersemiótica;

- Instrumentos, aparelhos e/ou das técnicas a serem utilizadas:

A Prova Prática será individual. As atividades de tradução e interpretação (1) do Português Oral para Libras (2) da Libras para o Português Oral e (3) do Português Escrito para Libras serão filmadas. Para a atividade (4), de tradução da Libras para Português Escrito será disponibilizado um computador para o candidato digitar a tradução dos vídeos que serão projetados em tela. A Prova será avaliada por uma banca composta por profissionais surdos e profissionais da área de tradução e versará sobre temas do contexto da atuação do intérprete na universidade (APESAR DO CARGO SER DE NÍVEL MÉDIO). As quatro atividades de tradução e interpretação previstas terão duração de até 15 minutos cada, sendo as duas primeiras filmadas e as demais realizadas com projeção de vídeo e digitação do texto traduzido em Word.

---

#### 16 - MÚSICO (PIANO)

A Prova Prática do Cargo de Músico Pianista se constituirá das seguintes questões:

**1)** Execução de duas obras de confronto para violino e piano:

a) César Franck - Sonata para Violino e Piano em Lá Maior, movimento final.

b) Johann Sebastian Bach - Sonata para Violino e Piano em Dó menor BWV 1017, segundo movimento.

**2)** Execução de três obras para voz e piano, sendo obrigatoriamente: um Lied (em alemão), uma ária de ópera (em italiano) e uma ária de oratório (em inglês). As obras a serem executadas deverão ter caráter contrastante e ser escolhidas entre as seguintes opções:

a) de Franz Schubert, Rastlose Liebe, D. 138, ou de Richard Strauss, Allerseelen, Op.10, n.8, ou de Johannes Brahms, Von Ewiger Liebe, Op.43, n. 1.

b) de Wolfgang Amadeus Mozart, ária da ópera Don Giovanni, K.527, ou da ópera Così fan tutte, K.588.

c) de Georg Friedrich Händel, ária do oratório Messiah, HWV56.

Observação: o Lied poderá ser transposto de acordo com a necessidade do cantor.

**ANEXO III**

QUANTIDADE DE VAGAS X NÚMERO MÁXIMO DE CANDIDATOS APROVADOS CONFORME ANEXO II DO DECRETO Nº 6.944 DE AGOSTO DE 2009.

QTDE. DE VAGAS PREVISTAS NO EDITAL POR CARGO OU EMPREGO	NÚMERO MÁXIMO DE CANDIDATOS APROVADOS
1	5
2	9
3	14
4	18
5	22
6	25
7	29
8	32
9	35
10	38
11	40
12	42
13	45
14	47
15	48
16	50
17	52
18	53
19	54
20	56
21	57
22	58
23	58
24	59
25	60
26	60
27	60
28	60
29	60
30 ou mais	duas vezes o número de vagas

**ANEXO IV**

**DECLARAÇÃO ÉTNICO RACIAL**

Considerando os termos da Lei nº 12.990/2014, que dispõe sobre a reserva de vaga aos negros no serviço público federal, EU \_\_\_\_\_, CPF nº \_\_\_\_\_, portador de documento de identidade nº \_\_\_\_\_, expedido pelo (a) \_\_\_\_\_ DECLARO, para o fim específico de atender ao Edital nº 10/2015 da Universidade Federal do Rio Grande do Sul, que sou preto(a) ou pardo(a), conforme as categorias estabelecidas pelo Instituto Brasileiro de Geografia e Estatística – IBGE.

Estou ciente de que se for detectada falsidade nesta declaração, estarei sujeito (a) às penalidades legais – cíveis, penais e ou administrativas, inclusive eliminação deste Concurso em qualquer fase e/ou anulação de minha nomeação/posse, após o procedimento administrativo regular em que me sejam assegurados o contraditório e a ampla defesa.

Porto Alegre, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de 2015.

Assinatura do candidato